



# Ss. Peter & Paul Catholic Parish

## Parroquia Católica de San Pedro y San Pablo

720 N. Baird Street Green Bay, WI 54302

### **Fr. José López**

Parish Administrator-Administrador Parroquial

### **Dcn. David Parker**

djparkerfam@hotmail.com

### Liliana Ramirez Gonzalez

Treasurer Trustee / Fideicomisaria

### Don Patz

Secretary Trustee / Fideicomisario

### Office Hours

Mon. Wed, Thurs: 8:30am - 4:00pm

Tues, June 8th: 9:15am-6pm

Tues 4-6pm Appointments Preferred

Fri: Closed

### Margo Thorsen

Parish Office Manager

### María Tinoco

Office Assistant—Se Habla Español

### Michael Lee

Faith Formation/Catecismo  
& Communications/ Comunicaciones  
Notary Public ~ by appointment please

### Mass Times/Horario la Misa

Sat 4pm & Sun 9:30am; English

Dom 7:30am & 12:00pm; Español

Tues-Fri 8:30am; English

Miér 6:30pm; Español

1st Fridays 8:30am; English

1st Saturdays 8:30am; English

### Confession/ Confesiones

30 Minutes Before Each Mass

30 minutos antes de cada misa

### Adoration Chapel (9am-9pm)

Obtain Door Code in Parish Office

Obtenga el código de la puerta en la oficina parroquial. Coordinators:

Cindy Parent: cparent8486@gmail.com

Roxanne Nimmer: rknimmer@gmail.com



World Apostolate  
of Fatima ~ Blue Army

Green Bay Division:

920.437.0651

WAF.GBW@gmail.com

**Parish Office:** 920.435.7548

**Español:** 920.432.1321

**Veritas Faith Formation:** 920.437.0651

**Email:** [sspeterpaulgb@gmail.com](mailto:sspeterpaulgb@gmail.com)

**Website:** [www.sspeterpaulgb.org](http://www.sspeterpaulgb.org)



**26 de Diciembre, 2021**  
**Solemnidad de la Sagrada Familia**

**December 26th, 2021**  
**Solemnity of the Holy Family**

# Schedules, News, & Updates

## No Coffee & Donuts This Sunday!

Coffee Hour will resume weekly after our 9:30am Mass Next Sunday!

There is a volunteer sheet available in the church hall to sign up for the dates you want to serve. In the past parishioners would bring fruit, cookies, and other items. If you have questions please call Chuck Gustafson at 920-659-2351 or email him: [gustafson.chuck75@gmail.com](mailto:gustafson.chuck75@gmail.com).



## STM Raffle

St. Thomas More School is selling raffle tickets as a school fundraiser. Each ticket costs \$20 and each ticket has 71 chances to win throughout the

2022 calendar year.

Winning tickets will be mailed a check for \$50. Tickets can win more than one time. All proceeds benefit St. Thomas More School. If you would like to purchase a raffle ticket, please contact the school office or stop by Monday - Friday between 7:30am-3:30pm.

## Prayer for the Christmas Season

*Christmas begins with the Masses of Christmas Eve, and continues through the Masses for the Solemnity of the Baptism of the Lord.*

**Prayer:** Dear Heavenly Father, Your love brought Jesus to the earth, and love brings us to this Christmas Season.

As we share this holy feast and season, may we also share with one another joyful hearts and warm embraces.

May our Christmas Season be filled with kindness. And may the memories of this Christmas warm our hearts for years to come.

Christ is Born!

Let us Rejoice!

Let the Earth Break Forth in Song!

Unto us a Child is Born! Unto us a Son is Given!

Amen! Alleluia!

## Octave of Christmas

**We Pray the Holy Rosary 30 Minutes Before each Mass**

### Sun, Dec 26th—Solemnity of the Holy Family

No Saturday Vigil Mass on Dec. 25th

7:30 AM—Vivos y Difuntos de la parroquia

9:30 AM—†Michael Blohowiak

12:00 PM—†Adelle Stillwell

### Mon, Dec 27th—

*No Morning Mass Today*

### Tues, Dec 28th—Holy Innocents, Martyrs

8:30 AM— †Irwin Vandervest

### Wed, Dec 29th—5th Day in the Christmas Octave

8:30 AM— †Tom Simonet

6:30pm— Misa en Español

### Thur, Dec 30th—6th Day in the Christmas Octave

8:30 AM— †Matt Drummet

### Fri, Dec 31st—7th Day in the Christmas Octave

8:30 AM— Living & Deceased of Parish

4pm English—Living & Deceased of Parish

7pm Misa en Español—Vivos y Difuntos de la Parroquia

### Sat, January 1st—Mary, Mother of God

9:30am—Mass in English—Living & Deceased of Parish

12:00pm—Misa en Español—Vivos y Difuntos

4pm—†Teresa Rogers Booker

### Sun, Jan 2nd—Epiphany Sunday

7:30 AM—Vivos y Difuntos de la parroquia

9:30 AM— †Gloria Keyser

12:00 PM— Vivos y Difuntos de la parroquia



## **Thank You! ¡Gracias!**

Fr. José wishes to express his gratitude to everyone who helped to make our Christmas Eve and Christmas Day Liturgies so beautiful. Thank You to Our Musicians, Singers, Servers, Ushers, Lectors, Decorators, and to everyone who helped — and who participated in the Christmas Liturgies!

Padre José desea expresar su gratitud a todos los que ayudaron a que nuestras liturgias de Nochebuena y Navidad fueran tan hermosas. Gracias a nuestros músicos, cantantes, monaguillos, acomodadores, lectores, decoradores y a todos los que ayudaron y participaron en las liturgias navideñas.

## More News & Updates

### Please join us 30 minutes before each Mass to pray the Rosary

Confession is Available 30 Minutes before Each Mass  
*(Unless Otherwise Noted on Page 2)*

#### Lay Ministry Assignments

##### Dec 26th

###### Lectors:

No Sat. 4pm Mass  
9:30am: D. Patz

###### Communion Minister:

No Sat. 4pm Mass  
9:30am:D Patz,  
B. Kanzenbach

###### Altar Servers:

4:00pm: No Sat. 4pm Mass  
9:30am: David S. (MC/Th),  
Jacob O., Kolbe E., Ethan E.

##### Jan 2nd

###### Lectors:

4:00pm: Volunteer Needed  
9:30am: Volunteer Needed

###### Communion Minister:

S. Gorches  
9:30am: S. & C. Parent

4:00pm:David S.(MC),  
Seth Z. (Th), Liam Z.  
9:30am: James & Luke L.

#### ST. VINCENT de PAUL NEWS

Today is the feast of the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph. We celebrate that we all belong to the holy family of God. That makes us all sisters and brothers of each other, one happy family.

May the peace and joy of the New Year be yours, brothers and sisters. Please remember to support the Society of St. Vincent de Paul in this new year of 2022.

Together, we can continue to bring comfort and peace to our brothers and sisters who are less fortunate than we are. That is what good brothers and sisters do!

*God Bless You - Paul Novotny*

#### Adoration Chapel History—Continued

**1999, Continued...**Plans were made to renovate a small room in the south-east corner of the lower level of the church for the future Adoration Chapel. With the help of Deacon Jim Asmuth from Neenah, the chapel plans were drawn. They were approved by the parish council and the city.

With “Sign Up” Sunday bringing in hundreds of adorers from our parish and surrounding churches, and the construction completed and secured, our Christ The King Adoration Chapel was ready for the First Exposition and dedication on Dec. 12th, 1999.

This occurred shortly after Fr. Tom Farrell was assigned to our parish. He, along with Msgr. Roy Klister, celebrated the event with mass followed by a procession with the Blessed Sacrament to the new chapel.

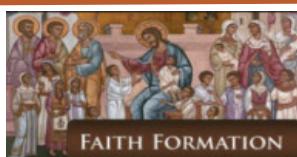
*To Be Continued...*

#### Historia de la Capilla de Adoración, Continuación

**1999, continuación...**Se hicieron planes para renovar una pequeña habitación en la esquina sureste del nivel inferior de la iglesia para la futura Capilla de la Adoración. Con la ayuda del diácono Jim Asmuth de Neenah, se trazaron los planos de la capilla. Fueron aprobados por el consejo parroquial y la ciudad.

El Con el domingo de “Inscríbase” atrayendo a cientos de adoradores de nuestra parroquia y las iglesias circundantes, y la construcción completada y asegurada, nuestra Capilla de Adoración de Cristo Rey estaba lista para la Primera Exposición y dedicación el 12 de diciembre de 1999.

Esto ocurrió poco después de que el P. Tom Farrell fue asignado a nuestra parroquia. El, junto con Mons. Roy Klister, celebró el evento con una misa seguida de una procesión con el Santísimo Sacramento hasta la nueva capilla. *Continuará...*



#### Faith Formation/ Religious Education News

Parents of students in our Wednesday Classes will want to note the following on their calendars:

**Dec 29th**—No Classes; Christmas Vacation

**Jan 5th**—Wednesday Classes Resume, 5pm-6:15pm

**PLEASE NOTE: Parish Offices Are Closed, & Will Re-Open Mon, Jan 3rd, 2022 at 8:30am.**



## Dear Parish Family,

I pray and hope that you are having a blessed Christmas full of God's joys and blessings in Jesus Christ!

We've just celebrated Jesus' birthday yesterday, and now we are pondering the meaning of family life. Modern times are challenging the structure of family life. It seems that society has lost the meaning of family and family structure. It is not surprising that when a society casts God aside, as if He didn't matter or existed, society as a whole suffers. Hence, secular society doesn't understand the real meaning of family and its structure.

Family structure—a marriage between a man and a woman, given to each other in love that is total and sacrificial—is able to welcome children through their physical complementarity. The mutual love of a man and woman reflects so powerfully the mystery of the Holy Trinity; it becomes a communion of persons who seek the good and well-being of the other.

The family structure is given by God to humanity so that we may ponder, and in a mysterious way, spouses may live that mystery of love that the Holy Trinity experiences! Spouses are meant to pour themselves out in love for the sake of the other, just like the Father pours Himself totally and completely for the good of the beloved Son. The children between spouses become the tangible sign of the love between them that keeps and binds them together. This mystery of children resembles the reality of the Holy Spirit, the love between the Father and the beloved Son that unites them in a single substance. It is the beauty of children in the family that is meant to bring the spouses to an intimate union of hearts and minds.

It is our gift that we have the beauty of the Holy Family—Jesus, Mary and Joseph—to ponder this day. The Holy Family became the human reflection of the mystery of the Holy Trinity. Mary and Joseph follow the will of God with total obedience, they love each other with selfless love, and are willing to sacrifice themselves for the sake of their child, Jesus Christ.

This is the model that spouses are meant to follow:

Prayerful people, seeking to do the will of God and loving each other with a selfless love and being willing to sacrifice themselves for each other and their children. When spouses are willing to follow God and His will for their family, they not only experience authentic joy and peace, but also the mighty help of God so that they can love each other and sustain their love beyond their own imagination.

This gift of the Holy Family is for us to reflect on the beauty of who God is. The more we reflect on the life of the Holy Family, the closer we'll get to God. Family is one of the greatest treasures that God gave to humanity, may we embrace it and ask for the grace to live it properly and faithfully with His mighty help.

*In His Most Sacred Heart,  
Fr. José*

### Mass Attendance / Asistencia a la Santa Misa

**18 & 19 December/Diciembre  
24 & 25 December/Diciembre**

Counts not available in time for this Bulletin.  
An update will be published After Jan 1st.

Saturday, 4:00pm English ~  
Domingo, 7:30am Español ~  
Sunday, 9:30am English ~  
Domingo, 12 Noon Español ~

**TOTAL =**



**Reminder: Donations to be included for 2021, must be postmarked or put in the collection basket BY Friday, December 31st, 2021.**

**If you would like to enroll in secure online giving, please visit <https://sspeterpaulgb.weshareonline.org/> or just click the link if you read the bulletin online.**



## *Estimada Familia Parroquial,*

¡Deseo y espero que hayan tenido una Navidad bendecida llena del gozo y las bendiciones de Dios en nuestro señor Jesucristo!

Ayer celebramos su cumpleaños y ahora estamos reflexionando sobre el significado de la vida familiar. Los tiempos modernos están desafiando la estructura de la vida familiar. Parece que la sociedad ha perdido el sentido de la familia y su estructura.

No es de extrañar que cuando una sociedad deja a Dios a un lado, como si no importara o no existiera, la sociedad en sí, sufre. Por ende, la sociedad no comprende el significado real de la familia y su estructura.

La estructura familiar, un matrimonio entre un hombre y una mujer, entregados en un amor total y con sacrificio es capaz de adornar su unión con los hijos a través de su complementariedad física. Esta unión de un hombre y una mujer, su amor mutuo, refleja tan poderosamente el misterio de la Santísima Trinidad.

Se convierte en una comunión de personas que buscan el bienestar del otro. La estructura familiar la da Dios a la humanidad para que reflexionemos y, de manera misteriosa, los esposos vivan ese misterio de amor que vive la Santísima Trinidad.

Los esposos deben entregarse en amor por el bien del otro, así como el Padre se derrama total y completamente por el bien del Hijo amado. Los hijos entre los esposos se convierten en el signo tangible del amor entre marido y mujer que los mantiene y los une.

Este misterio de los niños se asemeja a la realidad del Espíritu Santo, el amor entre el Padre y el Hijo amado que los une en una sola sustancia. Entonces, es la belleza de los niños en la familia, esta realidad está destinada a llevar a los cónyuges a estar íntimamente conectados y unidos.

Hoy tenemos la dicha de reflexionar sobre la belleza de la Sagrada Familia. Jesús, María y José se convirtieron en el reflejo humano del misterio de la Santísima Trinidad.

María y José siguen la voluntad de Dios con una obediencia total, se aman con un amor desinteresado

y están dispuestos a sacrificarse por el bien de su hijo Jesucristo. Este es el modelo que deben seguir los cónyuges: Personas de oración, que buscan hacer la voluntad de Dios y que se aman con un amor desinteresado y están dispuestas a sacrificarse por el otro y por sus hijos.

Cuando los cónyuges están dispuestos a seguir a Dios y su voluntad para su familia, no solo experimentan una alegría y paz auténtica, sino también la poderosa ayuda de Dios para que puedan amarse el uno al otro con un amor mucho más fuerte de lo que se puedan imaginar.

Este regalo de la Sagrada Familia es para que reflexionemos sobre la belleza de quién es Dios. Este amor desinteresado entre la Sagrada Familia, es simplemente un reflejo de la inmensidad del amor de Dios por cada uno de nosotros. En el matrimonio, los cónyuges tienen el privilegio de vivir y reflejar ese amor por su familia, la Iglesia y el mundo.

Cuanto más reflexionemos sobre la vida de la Sagrada Familia, más nos acercaremos a Dios. La familia es uno de los mayores tesoros que Dios le dio a la humanidad, que la abracemos y pidamos la gracia de vivirla adecuada y fielmente con su poderosa ayuda.

*En Su Sacratísimo Corazón,  
P. José*

---

### **Lectores 12/26/2021**

**7:30 AM**

1. Arnold Silva
2. Jessica Silva

---

### **1/2/2022**

**7:30 AM**

1. Belen Vargas
2. Esther Madrigal

---

### **12:00 PM**

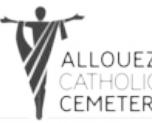
1. Javier Magaña
2. Yesenia Cendejas

---

### **12:00 PM**

1. Javier Magaña
2. Delia Arroyo





ALLOUEZ  
CATHOLIC  
CEMETERY

faithfully serving all from life to eternity

Save up to thousands and give your  
family peace of mind by pre-planning.  
2121 Riverside Drive • (920) 432-7585  
[www.allouezcatholiccemetery.com](http://www.allouezcatholiccemetery.com)

**PREVEA 360**  
Medicare Advantage  
from Dean Health Plan

**NEW FOR 2022**  
Medicare Plans that  
Share Your Mission  
LEARN MORE: 920-430-0299



**CLIFF YOUNG**  
Electrical Contractors LLC

RESIDENTIAL, COMMERCIAL & INDUSTRIAL

Ken Young - Owner  
469-0111 Parish Member



Locally Owned

**GREEN BAY  
GLASS, INC**

2001 Commercial Way, Green Bay, WI  
920-465-8842 Tel 920-465-9626 Fax  
[patrick@greenbayglass.com](mailto:patrick@greenbayglass.com)  
[www.greenbayglass.com](http://www.greenbayglass.com)

**JEFF'S AUTOMOTIVE  
SERVICE**

Complete Car Service • Towing  
Jeff Woelz - Owner  
1372 East Mason At Baird  
**437-7656**

## WE'RE HIRING

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION. WORK WITH PURPOSE.

- Work-Life Balance
- Paid Training
- Full-Time with Benefits
- Some Travel
- Serve Your Community

LPI Contact us at: [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com) | [www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

## BLINDAUER'S

Sheet Metal - Roofing

Dean Englebert

**1227 S. Broadway**  
**437-1332**



Stairchairs  
Wheelchair Lifts  
Dumbwaiters

Residential & Commercial Elevators  
Safety Tests ~ Repairs ~ Maintenance  
Modernization  
2213 Velp Avenue ~ Green Bay  
800-888-0160 ~ [www.A1Elevator.biz](http://www.A1Elevator.biz)

# SUPPORT OUR ADVERTISERS!



## NEVER MISS A BULLETIN !

Sign up to have our weekly parish bulletin  
emailed to you at [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



## MALCORE FUNERAL HOME



Dan Malcore  
Parish Member  
701 North Baird St.  
Green Bay  
432-5579

## AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!

**ADVERTISE HERE NOW!**

Contact **John Hiller** to  
place an ad today!  
**jhillier@4LPi.com** or  
**(800) 950-9952 x2481**

**MARIQUE'S**  
1517 University Ave.  
**432-9871**

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

**1-855-225-4251**

**Kroll's East**

1658 Main Street  
468-4422  
[www.krollseast.com](http://www.krollseast.com)

**FALK'S CARPET INC.**

Since 1965

- Ceramic • Vinyl • Laminate
- Carpet • Hardwood

We Sell It! Install It! Clean It! Repair It!

2674 N. Packerland Drive  
(920) 494-2709

10% OFF Carpet Cleaning with Ad

**We're Missed You!**  
Welcome Back to Mass  
  
Stay connected to our faith community no matter where you are  
by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!  
  
[www.ParishesOnline.com](http://www.ParishesOnline.com)

**SEEKING:**  
CARING LOW-INCOME  
SENIOR VOLUNTEERS



Inquires call: 920-785-9710

**GROW YOUR BUSINESS WHILE  
SUPPORTING YOUR LOCAL PARISH.**  
• BOOKS •  
  
Purchase a bulletin ad today!

**SUPPORT YOUR  
LOCAL PARISH.**  
Buy a bulletin ad space today!

**IDEAL AIR**  
HEATING & COOLING, INC.  
  
Jim Manders, President  
Heating, Air Conditioning Ventilation & Air Quality Control  
1396 Plane Site Boulevard, De Pere  
920-336-5551 [www.idealair.com](http://www.idealair.com)

**NEWCOMERS**  
EST. 1935  
green bay area  
www.greenbaynewcomers.com  
  
Phone: (920) 468-4289 • Fax: (920) 468-0909  
P.O. Box 8261, Green Bay, WI 54308 • [www.greenbaynewcomers.com](http://www.greenbaynewcomers.com)

NEW TO THE AREA?

- Looking for area attractions?
- Need community information?
- Let us help and send you a Newcomer's packet



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4lpi.com](http://www.4lpi.com)

Sts. Peter & Paul, Green Bay, WI

A 4C 01-0078